

Ersatzteilliste
Spare Parts List
Liste de pièces détachées
Lista de piezas de repuesto

2005-08



MS-3202

DOLMAR



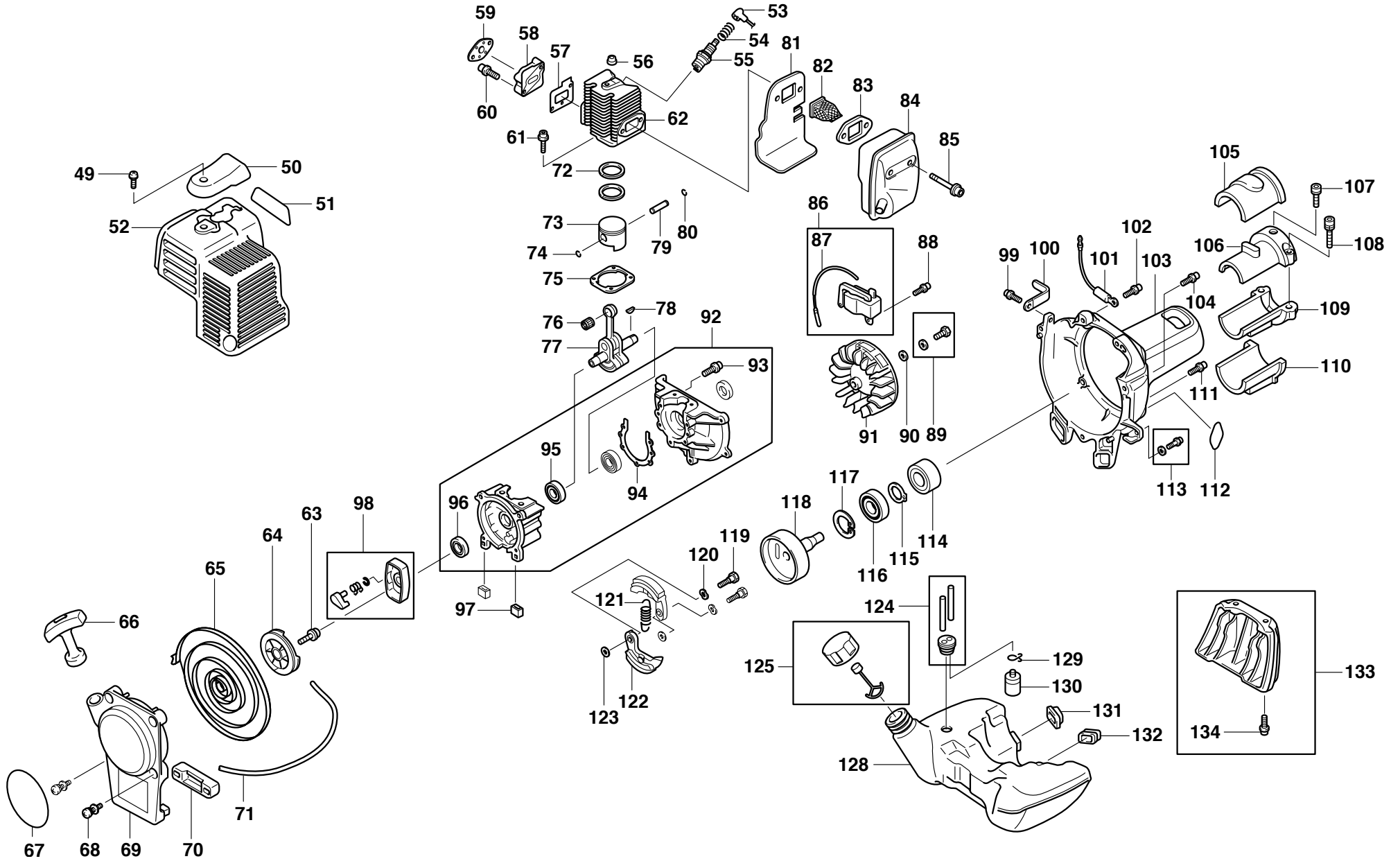
A member of the *Makita* Group

995 700 160 (DE, GB, FR, ES)

MS-3202

1

Motor
Motor
Moteur
Motor



MS-3202



Seite/Page	Pos.	MS-3202	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
1	49	1	374 005 949		SCHRAUBE		SCREW	VIS	TORNILLO
1	50	1	388 750 120		ZÜNDKERZENABDECKUNG		PLUG COVER	COUVERCLE	TAPA
1	51	1	381 950 810		SCHILD		TRADE MARK LABEL "DOLMAR"	PLAQUE	PLACA
1	52	1	388 550 610		ABDECKHAUBE		CYLINDER COVER	CAPOT	TAPA CUBERTORA
1	53	1	381 701 003		ZÜNDKERZENSTECKER		PLUG CAP	COSSE DE BOUGIE	TAPÓN
1	54	1	377 400 993		FEDER		PLUG CAP SPRING	RESSORT	MUELLE
1	55	1	381 014 981		ZÜNDKERZE		SPARK PLUG	BOUGIE	BUIJA
1	56	1	374 350 300		DISTANZSTÜCK		SPACER	PIECE DISTANCE	ANILLO SEPARADOR
1	57	1	381 350 230		DICHTUNG		INSULATOR GASKET	JOINT	JUNTA
1	58	1	381 302 100		ZWISCHENFLANSCH		INSULATOR ASS'Y	BRIDE INTERMÉDIAIRE	BRIDA INTERMEDIA
1	59	1	381 350 280		DICHTUNG		SPACER GASKET	JOINT	JUNTA
1	60	2	388 905 963		SCHRAUBE	M5X22	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
1	61	4	381 905 995		SCHRAUBE	M5X18	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
1	62	1	383 150 020		ZYLINDER		CYLINDER	CYLINDRE	CYLINDRO
1	63	1	388 500 301		SCHRAUBE		SET SCREW	VIS	TORNILLO
1	64	1	367 502 202		SEILTROMMEL		REEL	TAMBOUR DE CÂBLE	TAMBOR PARA CUERDA
1	65	1	374 500 103		RÜCKHOLFEDER		SPIRAL SPRING	RESORT DE RAPPEL	RESORTE DE RETENCION
1	66	1	381 500 211		ANWERFGRIFF		STARTER KNOB	POIGNEE DE LANCEMENT	TIRADOR DE ARRANQUE
1	67	1	388 952 020		SCHILD		MODEL LABEL	PLAQUE	PLACA
1	68	4	388 005 935		SCHRAUBE KPL.	M5X18(W,SW)	SCREW ASSY	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
1	69	1	388 502 100		STARTERGEHÄUSE		STARTER,REWIND	CARTER LANCEUR	CAJA DE ARRANQUE
1	70	1	388 650 380		DÄMPFER		DAMPER	AMORTISSEUR	AMORTIGUADOR
1	71	1	374 502 204		ANWERFSEIL		STARTER ROPE	CÂBLE DÉMARRAGE	CORDÓN DE ARRANQUE
1	71	1	985 000 155		ANWERFSEIL	Ø 3,5 x 100 m	STARTER ROPE	CORDE DE LANCEUR	CUERDA DE ARRANQUE
1	72	2	383 250 020		KOLBENRING		PISTON RING	SEGMENT DE PISTON	SEGMENT DE PISTON
1	73	1	388 250 060		KOLBEN		PISTON	PISTON	PISTÓN
1	74	1	388 508 997		SPRENGRING		CLIP	ANNEAU RESSORT	ANILLO ELÁSTICO
1	75	1	383 150 030		DICHTUNG		CYLINDER GASKET	JOINT	JUNTA
1	76	1	381 008 999		NADELLAGER		NEEDLE ROLLER BEARING	CAGE A AIGULLES	JAULA DE AGUJAS
1	77	1	388 201 200		KURBELWELLE KPL.		CRANK SHAFT COMPLETE	VILEBREQUIN	CIGÜENAL
1	78	1	381 303 999		SCHEIBENFEDER		WOODRUFF KEY	CLAVETTE	CHAVETA DE MEDIA LUNA
1	79	1	383 250 040		KOLBENBOLZEN		PISTON PIN	AXE DE PISTON	PERNO DE PISTON
1	80	1	388 508 997		SPRENGRING		CLIP	ANNEAU RESSORT	ANILLO ELÁSTICO
1	81	1	383 350 410		DICHTUNG		MUFFLER GASKET	JOINT	JUNTA
1	82	1	388 350 140		FUNKENSCHUTZSIEB		SPARK ARRESTER	TAMIS CONTRE ÉTINCELLES	TAMIZ PARACHISPAS
1	83	1	383 350 060		DICHTUNG		MUFFLER GASKET	JOINT	JUNTA
1	84	1	388 302 800		SCHALLDÄMPFER		EXHAUST MUFFLER	POT D'ÉCHAPPEMENT	SILENCIADOR
1	85	2	991 105 555		SCHRAUBE KPL.	M5X55	SOCKET HEAD BOLT	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
1	86	1	388 701 502		ZÜNDER		COIL	BOBINE D'ALLUMAGE	BOBINA ENCEND.

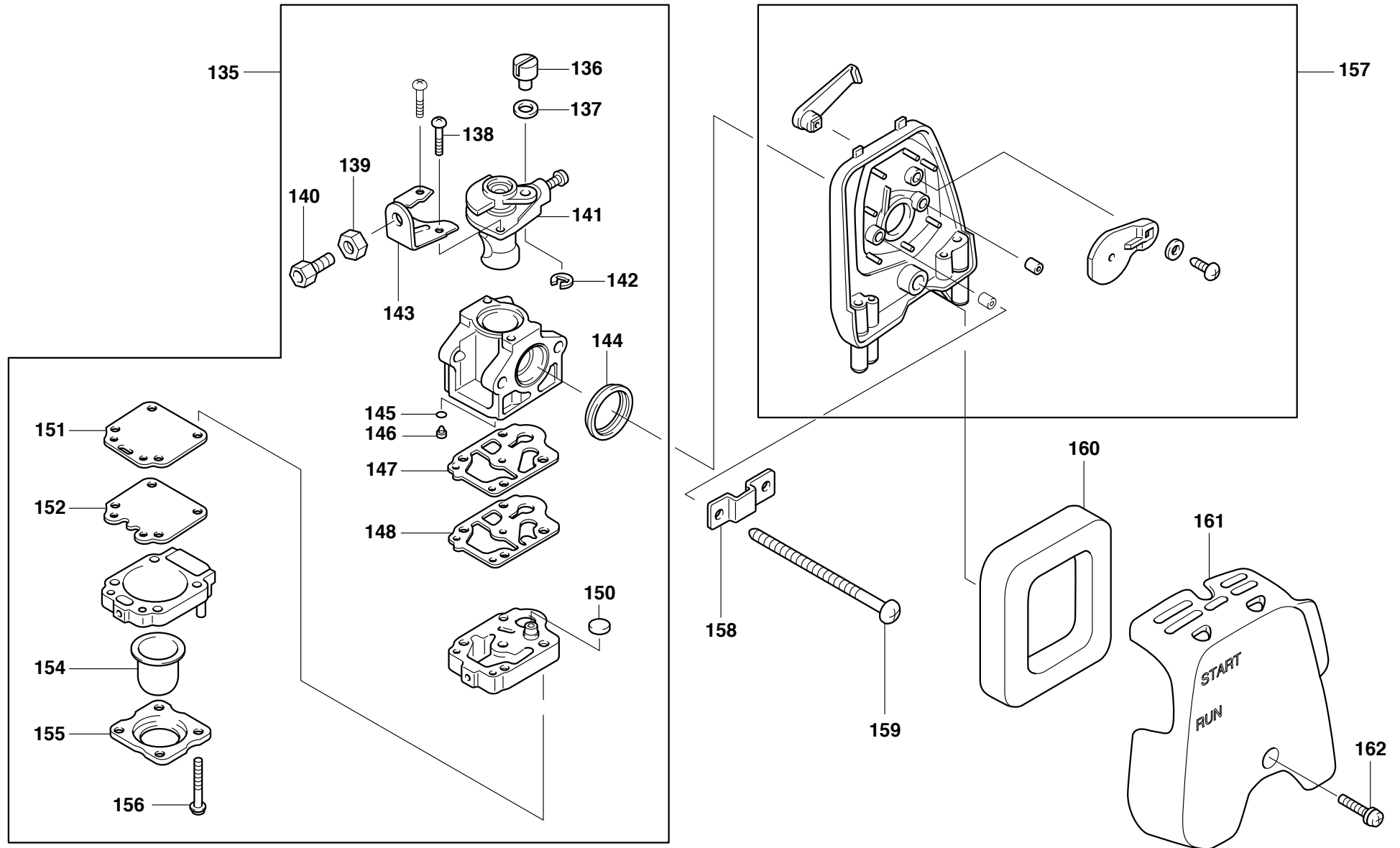
MS-3202



Seite/Page	Pos.	MS-3202	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
1	87	1	388 701 503		KABEL		WIRE	CÂBLE	CABLE
1	88	2	388 904 997		SCHRAUBE		SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
1	89	1	381 130 616		BOLZEN		BOLT ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
1	90	1	383 006 992		SCHEIBE		WASHER	RONDELLE	ARANDELA
1	91	1	388 701 501		POLRAD		FLYWHEEL	VOLANT	VOLANTE
1	92	1	381 100 700		KURBELGEHÄUSE KPL.		CRANKCASE COMPL	CARTER-VILEBREQUIN CPL.	CARTER CIGÜEÑAL CPL.
1	93	3	383 005 979		SCHRAUBE	M5X25	SCREW	VIS	TORNILLO
1	94	1	381 150 120		DICHTUNG		CRANKCASE GASKET	JOINT	JUNTA
1	95	1	388 012 985		KUGELLAGER		BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1	96	1	388 012 997		RADIALDICHTRING		OIL SEAL	JOINT RADIAL	JUNTA RADIAL
1	97	2	381 650 025		DÄMPFER		DAMPER	AMORTISSEUR	ANULAR
1	98	1	367 502 300		STARTERRAD		PULLEY	ROUE DÉMARREUR	RUEDA DE ARRANQUE
1	99	1	367 005 937		SCHRAUBE KPL.	M5X12	SCREW ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
1	100	1	374 605 998		KLEMMSCHELLE		CLAMP	COLLIER DE SERRAGE	ABRAZADERA DE SUJECIÓN
1	101	1	381 550 020		KABEL		WIRE	CÂBLE	CABLE
1	102	1	381 905 987		SCHRAUBE		SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
1	103	1	388 150 270		KUPPLUNGSGEHÄUSE		CLUTCH CASE	CARTER D' EMBRAYAGE	CARTER DE EMBRAGUE
1	104	1	381 905 987		SCHRAUBE		SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
1	105	1	383 150 120		DÄMPFUNGSELEMENT 1		PIPE DAMPER 1	ELEMENT D'AMORTISSEUR 1	CUBIERTA DEL AMORTIGUADOR 1
1	106	1	388 150 200		KLEMMSCHALE 1		PIPE BRACKET 1	COLLIER D'ATTACHE 1	TUBO PARTIDO 1
1	107	1	367 905 990		SCHRAUBE	M5X12	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
1	108	2	381 905 995		SCHRAUBE	M5X18	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
1	109	1	388 150 210		KLEMMSCHALE 2		PIPE BRACKET 2	COLLIER D'ATTACHE 2	TUBO PARTIDO 2
1	110	1	382 150 130		DÄMPFUNGSELEMENT 2		PIPE DAMPER 2	ELEMENT D'AMORTISSEUR 2	CUBIERTA DEL AMORTIGUADOR 2
1	111	1	381 905 987		SCHRAUBE		SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
1	112	1	388 952 050		SCHILD		LABEL	PLAQUE	PLACA
1	113	1	367 005 937		SCHRAUBE KPL.	M5X12	SCREW ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
1	114	1	381 150 230		DISTANZSTÜCK		SPACER	PIECE DISTANCE	ANILLO SEPARADOR
1	115	1	382 151 200		SICHERUNGRING		OUTER SNAP RING	CIRCLIP	ANILLO
1	116	1	367 012 981		KUGELLAGER		BALL BEARING	ROULEMENT À BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1	117	1	382 143 200		SICHERUNGSRING		INNER SNAP RING	CIRCLIP	ANILLO
1	118	1	388 200 600		KUPPLUNGSTROMMEL KPL.		CLUTCH DRUM COMPLETE	TAMBOUR CPL.	TAMBOR CPL.
1	119	2	388 850 050		SCHRAUBE		CLUTCH BOLT	VIS	TORNILLO
1	120	2	388 410 999		DRUCKSCHEIBE		WAVE WASHER	DISQUE DE PRESSION	DISCO DE PRESSION
1	121	1	388 800 401		ZUGFEDER		CLUTCH SPRING	RESSORT	RESORTE
1	122	2	367 800 301		FLIEHGEWICHT		CLUTCH SHOE	POIDS DE REGULATION	PESA DE REGULACIÓN
1	123	2	367 008 980		SCHEIBE		WASHER	RONDELLE	ARANDELA
1	124	1	388 117 994		SCHLAUCH		TUBE	TUYAU SOUPLE	TUBO FLEXIBLE
1	125	1	377 605 900		TANKVERSCHLUSS KPL.		FUEL TANK CAP COMPLETE	BOUCHON RÉSERVOIR CPL.	CIERRE DEPÓSITO CPL.

MS-3202**DOLMAR**

Seite/Page	Pos.	MS-3202	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
1	128	1	388 650 370		KRAFTSTOFFTANK		FUEL TANK	RESERVOIR D'ESSENCE	DEPÓSITO DE COMBUSTIBLE
1	129	1	381 105 999		SCHLAUCHKLEMME		HOSE CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA
1	130	1	382 650 390		SAUGKOPF		FILTER	TETE D'ASPIRATION	CABEZA DE ASPIRACION
1	131	1	381 650 020		DÄMPFER		PLATE	PLAQUE	PLACA
1	132	1	381 650 030		DÄMPFER		PLATE	PLAQUE	PLACA
1	133	1	381 900 200		STANDFUSS		STAND SET	PIED	PIE
1	134	2	381 005 948		SCHRAUBE KPL.	M5X14	SCREW ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.



MS-3202



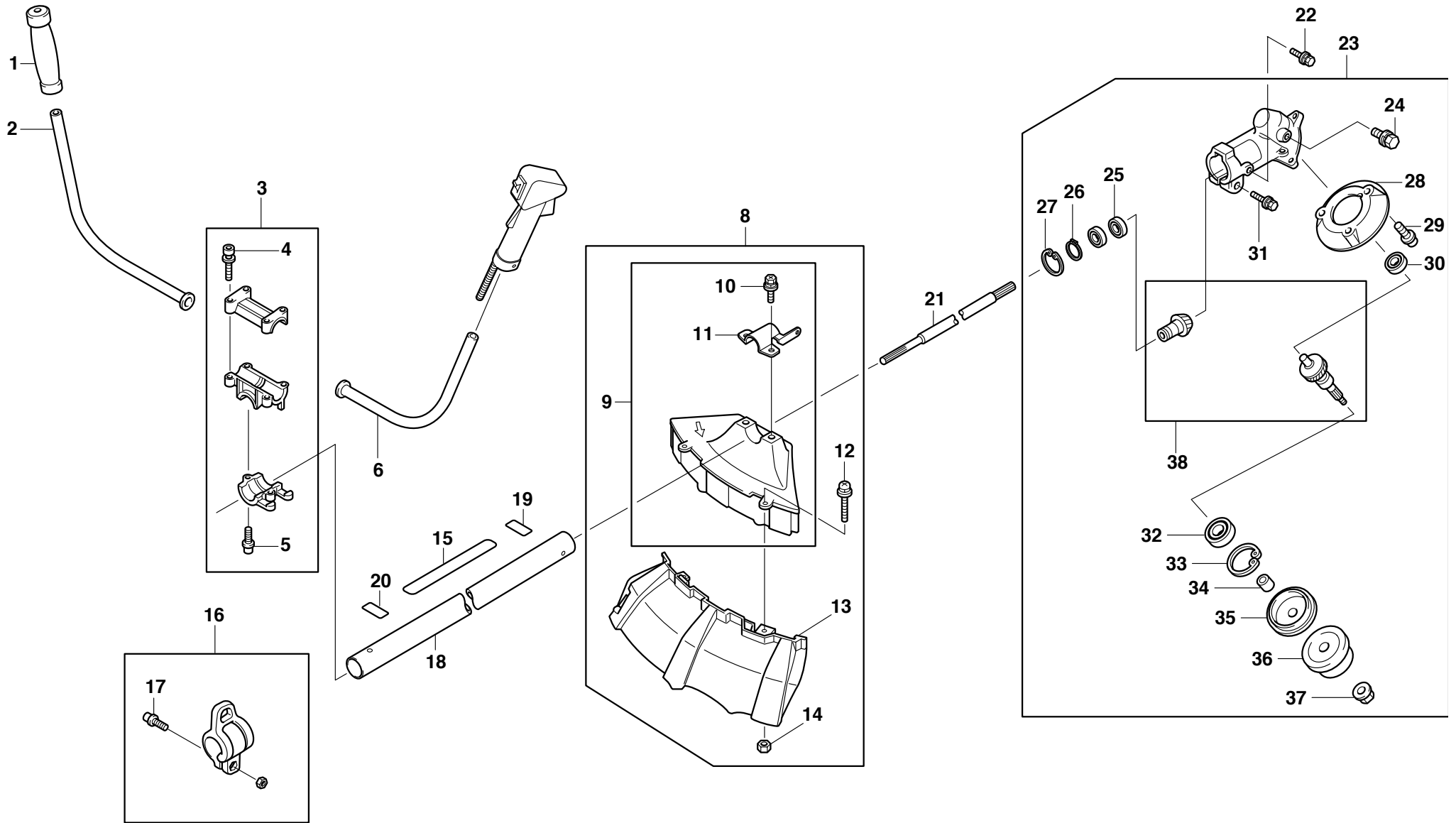
Seite/Page	Pos.	MS-3202	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
2	135	1	381 602 100		VERGASER KPL.		CARBURETOR	CARBURATEUR CPL.	CARBURADOR CPL.
2	136	1	381 601 804		NOCKEN		SWIVEL	CAME	LEVA
2	137	1	367 600 503		SCHEIBE		WASHER	RONDELLE	ARANDELA
2	138	2	381 600 124		GASHEBELSCHRAUBE		THROTTLE COLLAR SCREW	VIS DE SUPPORT	TORNILLO DE SOPORTE
2	139	1	381 600 545		MUTTER		CABLE ADJUST NUT	ECROU	TUERCA
2	140	1	381 602 002		STELLSCHRAUBE		CABLE ADJUST SCREW	VIS D'AJUSTAGE	PERNO DE AJUSTE
2	141	1	388 600 201		DROSSEL		THROTTLE VALVE ASS'Y	ÉTRANGLEMENT	REGULADOR DE MOTOR
2	142	1	381 600 512		RING		RING	RONDELLE SECURITE	ARANDELA SEGURIDAD
2	143	1	381 605 202		GASZUGHALTER		BRACKET CABLE	SUPPORT DU DISPOS. DE TIRAGE	TRACCIÓN BOWDEN, SOPORTE
2	144	1	381 601 802		DICHTUNGSRING		RING PACKING	BAGUE JOINT	ANILLO DE GUARNICIÓN
2	145	1	381 600 101		O-RING		O RING	BAGUE-JOINT	ANILLO DE GUARNICIÓN
2	146	1	381 600 201		DÜSE		JET	GICLEUR	TOBERA
2	147	1	381 600 103		DICHTUNG		PUMP GASKET	JOINT	JUNTA
2	148	1	381 600 104		PUMPENMEMBRANE		PUMP DIAPHRAGM	MEMBRANE DE POMPE	MEMBRANAS DE LA BOMBA
2	150	1	381 600 401		FILTER		INLET SCREEN	FILTRE	FILTRO
2	151	1	381 604 604		DICHTUNG		METERING DIAPHRAGM GASKET	MEMBRANE DE COMM.	MEMBRANAS DE MANDO
2	152	1	381 600 525		STEUERMEMBRANE		METERING DIAPHRAGM ASS'Y	MEMBRANE DE COMM.JEU	MEMBRANAS DE MANDO JUEGO
2	154	1	381 600 115		PRIMER		PRIMER PUMP	POMPE DE PEAU	BOMBA DE PIEL
2	155	1	374 604 605		PRIMERDECKEL		PRIMER PUMP COVER	COUVERCLE DE POMPE PRIMER	TAPA DEL PRIMARIO
2	156	4	381 604 601		SCHRAUBE		PUMP COVER SCREW	VIS	TORNILLO
2	157	1	388 302 200		LUFTFILTERBODEN KPL.		CLEANER PLATE ASS'Y	PLAQUE DE FILTRE A AIR CPL.	GRUPO DE LA PLANCHA DEL FILTRO
2	158	1	381 350 240		SCHELLE		AIR CLEANER PLATE ASSY	PINCE	ABRAZADERA
2	159	2	388 310 555		SCHRAUBE	M5X55	SCREW	VIS	TORNILLO
2	160	1	388 350 470		LUFTFILTER		AIR CLEANER ELEMENT	FILTRE À AIR	FILTRO DE AIRE
2	161	1	388 350 130		LUFTFILTERDECKEL		AIR CLEANER CASE	COUVERCLE DE FILTRE A AIR	CUBIERTA DEL FILTRO DE AIRE
2	162	1	381 005 948		SCHRAUBE KPL.	M5X14	SCREW ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.

MS-3202

3

Hauptrohr, Getriebegehäuse
Shaft pipe complete, gear case
Tube principal, carter d'engrenages
Tubo principal, caja de engranajes

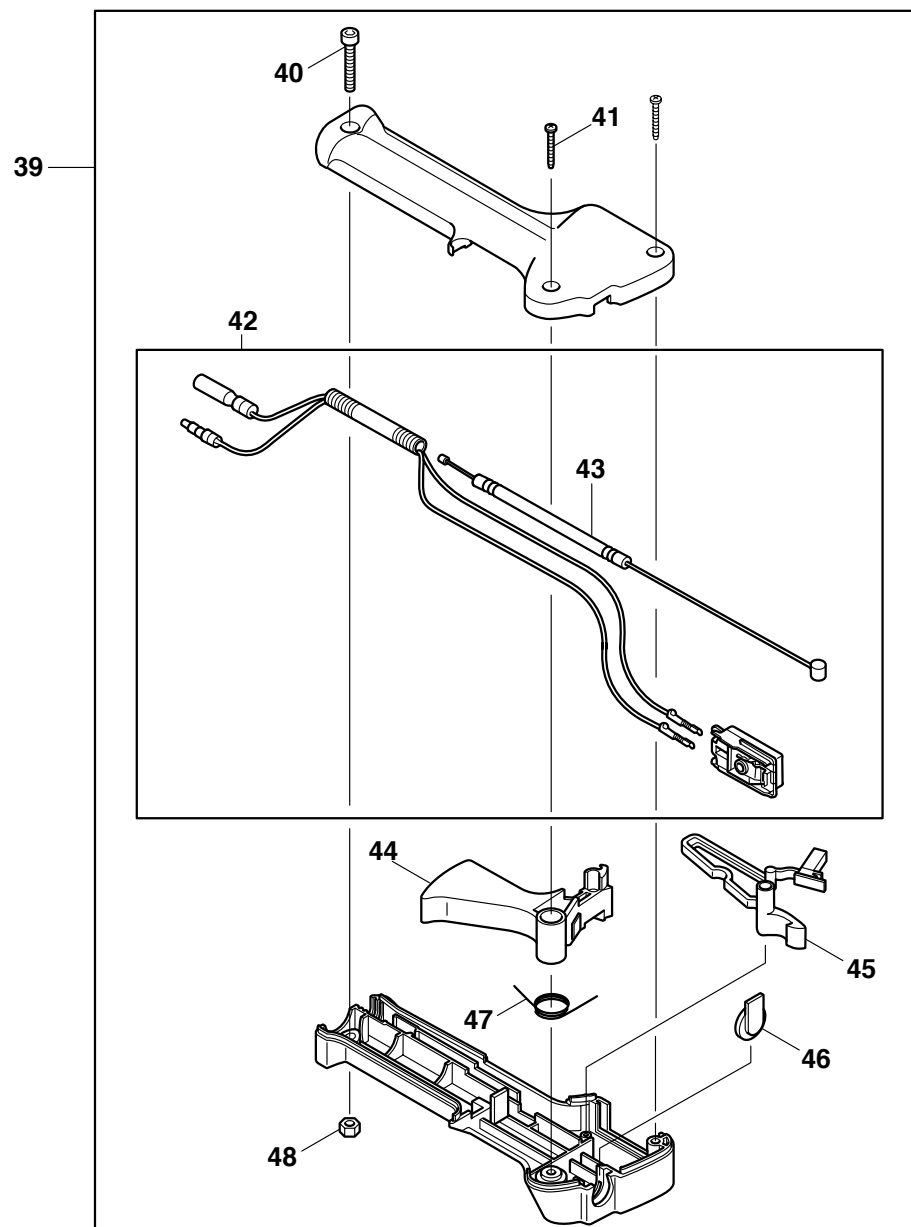
DOLMAR
■■■■■■■■■■



MS-3202

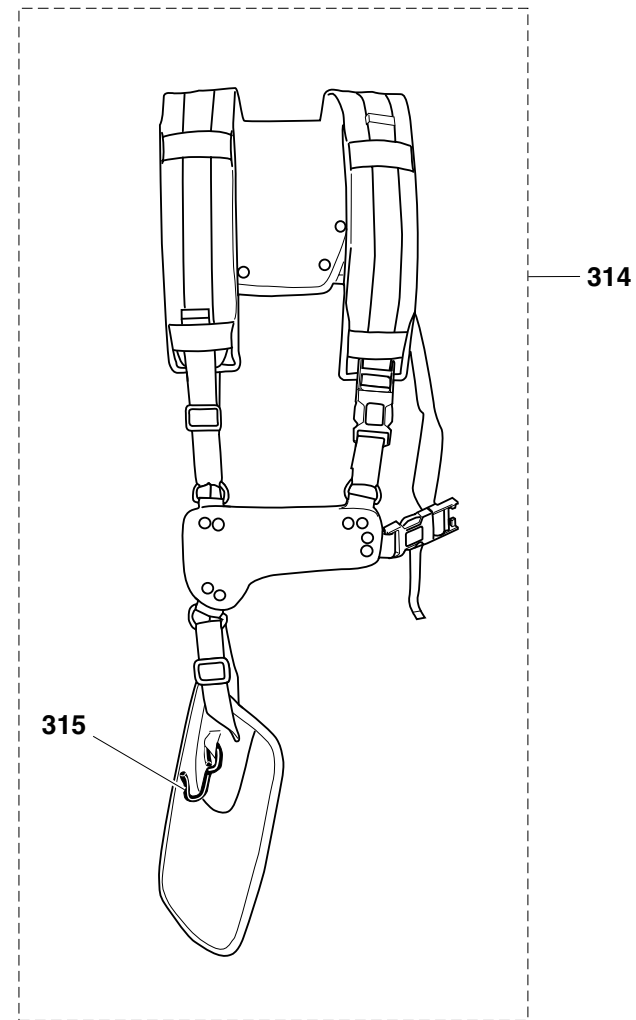
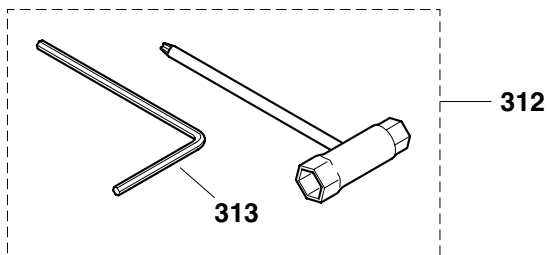
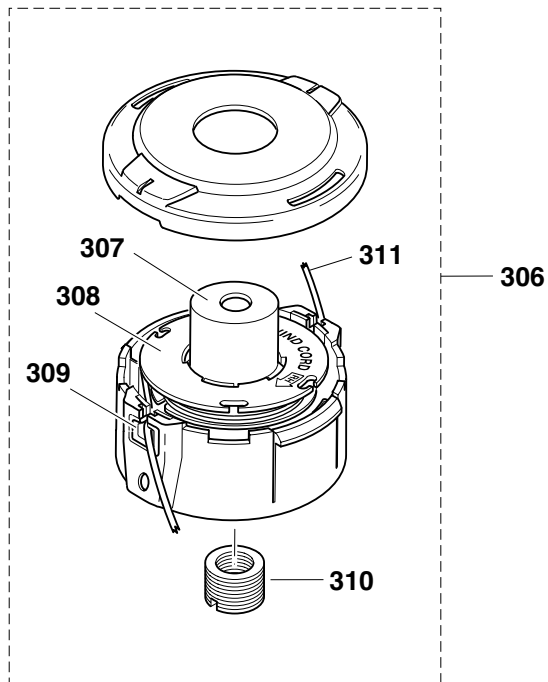
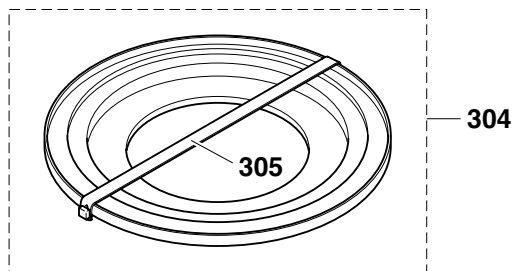
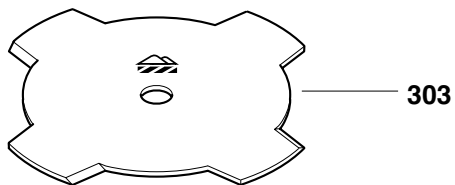
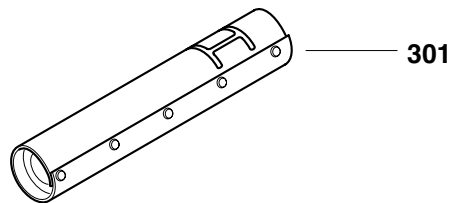


Seite/Page	Pos.	MS-3202	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
3	1	1	388 450 100		HANDGRIFF, LINKS		GRIP	POIGNÉE	MANGO
3	2	1	388 450 080		GRIFFROHR LINKS		HANDLE	TUBE DE POIGNÉE GAUCHE	TUBO DE MANGO IZQUIERDO
3	3	1	388 403 100		KLEMMSCHALENSATZ		HANDLE HOLDER ASSY	DISP. DE SERRAGE, JEU	SOPORTE PRESOR, JUEGO
3	4	4	367 905 989		SCHRAUBE	M5X25	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
3	5	2	377 905 994		SCHRAUBE	M5X30	HEX. SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
3	6	1	388 450 110		GRIFFROHR RECHTS		HANDLE	TUBE DE POIGNÉE DROITE	TUBO DE MANGO DERECHO
3	8	1	367 801 100		KOMBI-SCHUTZH. KPL.		PROTECTOR ASS'Y	CAPOT DE PROTECTION CPL.	CUBIERTA PROTECTORA CPL.
3	9	1	367 801 200		SCHUTZHAUBE METALLBLATT		PROTECTOR ASS'Y	CAPOT DE PROTECTION CPL.	CUBIERTA PROTECTORA CPL.
3	10	2	381 006 979		BOLZEN	M6X30	BOLT	BOULON	BULÓN
3	11	1	382 850 100		SHELLE FÜR SCHUTZHAUBE		PROTECTOR CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA
3	12	2	381 005 938		SCHRAUBE KPL.		SCREW ASSEMBLY	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
3	13	1	367 805 300		SCHUTZHAUBE FADENKOPF		PROTECTOR COMPLETE	CAPOT DE PROTECTION CPL.	CUBIERTA PROTECTORA CPL.
3	14	2	367 180 500		MUTTER	M5	NUT	ECROU	TUERCA
3	15	1	388 951 940		SICHERHEITSAUFKLEBER		CAUTION LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
3	16	1	388 700 200		TRAGEGURTAUFNAHME KPL.		HANGER ASS'Y	ATTACHE DE BRETTELLE COMPL.	SUJECCIÓN COMPL.
3	17	1	381 005 936		SCHRAUBE MIT SCHEIBE		SCREW & WASHER ASS'Y	VIS AVEC RONDELLE	TORNILLO CON ARANDELA
3	18	1	388 101 900		HAUPTROHR KPL.		SHAFT PIPE COMPL.	TUBE PRINCIPAL CPL.	TUBO PRINCIPAL CPL.
3	19	1	367 951 470		SICHERHEITSAUFKLEBER		CAUTION LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
3	20	1	367 951 470		SICHERHEITSAUFKLEBER		CAUTION LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
3	21	1	381 150 080		WELLE		SHAFT	ARBRE	ÁRBOL
3	22	1	388 006 991		SCHRAUBE KPL.	M6X14	BOLT ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
3	23	1	381 300 100		WINKELGETRIEBE KPL.		GEAR CASE ASS'Y	RÉDUCT. ANGULAIRE CPL.	ENGRANAJE CÓNICO
3	24	1	381 350 060		SCHRAUBE		OIL BOLT	BOULON	BULÓN
3	25	2	381 250 030		KUGELLAGER	609ZZ	BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
3	26	1	381 350 260		SICHERUNGSRING		OUTER SNAP RING	CIRCLIP EXTERIEUR	ARANDELA DE SEGURIDAD EXTERIOR
3	27	1	381 142 400		SICHERUNGSRING		INNER SNAP RING	CIRCLIP INTERIEUR	ARANDELA DE SEGURIDAD INTERIOR
3	28	1	383 850 020		SCHUTZ		GUARD	CAPOT DE PROTECTION	TAPA PROTECTORA
3	29	3	381 005 939		SCHRAUBE KPL.		SCREW ASSEMBLY	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
3	30	1	381 007 999		KUGELLAGER		BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
3	31	1	388 006 992		SCHRAUBE KPL.	M6X30	BOLT ASS'Y	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
3	32	1	381 010 997		KUGELLAGER	6200DDU	BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
3	33	1	383 143 000		SICHERUNGSRING		INNER SNAP RING	CIRCLIP INTERIEUR	ARANDELA DE SEGURIDAD INTERIOR
3	34	1	381 350 130		DISTANZBUCHSE		SPACER	DOUILLE D'ECARTEMENT	CASQUILLO SEPARADOR
3	35	1	383 850 360		AUFNAHMESCHEIBE		RECEIVE WASHER	DISQUE	DISCO
3	36	1	383 850 000		DRUCKSCHEIBE		CLAMP WASHER	JEU DISQUE DE PRESSION CPL.	JUEGO DISCO DE PRESION
3	37	1	367 850 500		MUTTER		NUT	ECROU	TUERCA
3	38	1	388 301 300		GETRIEBERÄDER KPL.		CUTTER SHAFT SET	ROUES D'ENGRENAGES CPL.	RUEDAS DE ENGRANAJEW CPL.



MS-3202**DOLMAR**

Seite/Page	Pos.	MS-3202	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
4	39	1	388 500 800		BEDIENUNGSHANDGRIFF KPL.		CONTROL LEVER ASS'Y	LEVIER DE RÉGLAGE, CPL.	BOTÓN DE MANDO, CPL.
4	40	1	367 905 998		SCHRAUBE	M5X30	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
4	41	2	367 500 606		SCHNEIDSCHRAUBE	M4X20	TAPPING SCREW	VIS DE COUPE	TORNILLO DE ROSCA CORTANTE
4	42	1	388 500 801		GASZUG KPL.		WIRE SET	DISPOSITIF DE TIRAGE, CPL.	TRACCIÓN BOWDEN, CPL.
4	43	1	388 500 504		BOWDENZUG		CONTROL CABLE	CÂBLE DE COMMANDE	TRANSMIS. FLEXIBLE BOWDEN
4	44	1	367 502 203		GASHEBEL		LEVER	LEVIER DE GAZ	PALANCA DE GAS
4	45	1	388 501 301		SPERRTASTE		LEVER	TOUCHE DE BLOCAGE	TECLA DE BLOQUEO
4	46	1	381 500 615		KAPPE		TOP	CAPUCHON	CAPUCHA
4	47	1	367 500 605		FEDER F.GASHEBEL		SPRING	RESSORT	MUELLE
4	48	1	367 502 204		MUTTER	M5	NUT	ECROU	TUERCA



MS-3202**DOLMAR**

Seite/Page	Pos.	MS-3202	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
5	301	1	381 750 020		HÜFTSCHUTZ		CUSHION	PROTECTEUR DE HANCHE	PROTECCION DE LA CADERA
5	303	1	363 224 140		4-ZAHNSCHLAGMESSER	Ø 255	STAR BLADE	COUPEAU À 4 DENTS	CUCHILLA DE ACERO DE 4 DIE.
5	304	1	370 341 450		TRANSPORTSCHUTZ		PROTECTION CASE	ENVELOPPE	ENVOLTURA PROTECTORA
5	305	1	370 341 410		BEFESTIGUNGSGUMMI		CLAMPING RUBBER	FIXATION	FIJACIÓN
5	306	1	381 224 263	ACC.	2-FADENKOPF, AUTOMATIK		DUAL LINE TRIMMING HEAD	TÊTE À 2 FILS DE NYLON	CABEZAL DE 2 HILOS DE NILÓN
5	307	1	381 224 320	ACC.	KNOPF		BUTTON	BOUTON	BOTÓN
5	308	1	381 224 310	ACC.	SPULE FÜR FADEN		SPOOL FOR LINE	BOBINE AVEC FIL	BOBINA CON HILO
5	309	1	381 224 330	ACC.	FADENBUCHSE		THREAD BUSH	DOUILLE DE FIL	BUJE DE HILO
5	310	1	381 224 350	ACC.	ADAPTER	M8 x 1,25 L	ADAPTOR, LEFT THREAD	ADAPTEUR, GAUCHE	ADAPTADOR, IZQU.
5	311	1	369 224 071	ACC.	LEISER FADEN	Ø 2,4 x 3,5 m	SILENT NYLON LINE	FIL DE COUPE SILENCIEUX	HILO CORTANTE SILENCIOSO
5	311	1	369 224 070	ACC.	LEISER FADEN	Ø 2,4 x 15 m	SILENT NYLON LINE	FIL DE COUPE SILENCIEUX	HILO CORTANTE SILENCIOSO
5	311	1	369 224 072	ACC.	LEISER FADEN	Ø 2,4 x 120 m	SILENT NYLON LINE	FIL DE COUPE SILENCIEUX	HILO CORTANTE SILENCIOSO
5	312	1	381 900 600		WERKZEUG SATZ		TOOL KIT	OUTILS CPL	HERRAMIENTAS CPL.
5	313	1	940 804 000		6KT-STIFTSCHLÜSSEL		HEX. WRENCH	CLÉ MÂLE COUDÉE	LLAVE HEXAGONAL
5	314	1	988 048 324		SCHULTERGURT		BAND ASS'Y	BRETELLE	HARNESS
5	315	1	385 260 040		KARABINERHAKEN		SNAPHOOK	PORTE-MOUSQUETON	PORTA-CARABINA

MS-3202	Inhaltsverzeichnis Index Table des matières Indice	
---------	---	---

1	Motor	Motor	Moteur	Motor
2	Vergaser, Luftfilter	Carburetor, air filter	Carburateur, filtre à air	Carburador, filtro de aire
3	Hauptrohr, Getriebegehäuse	Shaft pipe complete, gear case	Tube principal, carter d'engrenages	Tubo principal, caja de engranajes
4	Bedienungshandgriff	Control lever	Levier de réglage	Botón de mando
5	Zubehör	Accessories	Accessoires	Accesorios

	Zeichenerklärung	Key to symbols	Légende	Explicación de símbolos
⇒ 1999999 2000000 ⇒ 2003.04 ⇒ TI 2003/07 Acc. = { m Corr.	Produktion bis Serien-Nr. Neues Teil ab Serien-Nr. Neues Teil ab Jahr / Monat Siehe Technische Information Jahr / Nr. Zubehör (nicht im Lieferumfang) Keine Serienausführung, jedoch verwendbar Beinhaltet Positions-Nr. Meterware Druckfehlerberichtigung	Production to serial number New part from serial number New part from Year / Month See Technical Information Year / No. Accessories (not included in the delivery inventory) No standard execution, may be used Contains item number Sold by the meter Error correction	Production jusqu'à n° de série Nouveau pièce à partir du n° de série Nouveau pièce à partir de année / mois Voir information technique année / n° Accessoires (non compris dans la livraison) Aucune exécut. en série, cependant utilisable contient n° de numéro Au mètre Rectification d'erreurs	Producción hasta N° de serie Pieza nueva a partir de N° de serie Pieza nueva a partir de año / mes Véase inform. técnico año / N° Accesorios (no incluido en la extensión del suministro) No es de serie, pero sirve Contiene pos N° Por metro Fe de erratas
	Änderungen vorbehalten	Specifications subject to change without notice	Changements sans préavis	Mejoras constructivas sin previo aviso